



Modelo #CZ499
#CZ499R con control remoto
#CZ499RRD con control remoto



Calentador Oscilante de Ceramica con Control del Termostato Digital

Características:

- Termostato digital con posición ambiental de temperatura
- Temporizador para apagado automático
- Cuatro posiciones: Ventilador, calor bajo (750V), calor alto (1500V), termostato ajustable
- Base estable con interruptor de seguridad contra-volcado
- Protección de seguridad contra recalentado
- Luz de indicación de fuerza con panel iluminado
- Oscilación de 90°
- Control remoto (modelo CZ499R solamente)
- Diseño de dos tonos tipo europeo
- 120V A.C. 60Hz., 12.5A, 5120 BTU's



Intertek
Guarde estas instrucciones

USO PREVISTO:

Este producto está diseñado para el uso interior en residencias y oficinas únicamente, no para aplicaciones industriales ni comerciales. Utilice la unidad únicamente con cableado que esté en buenas condiciones de funcionamiento y que cumpla con las ordenanzas y los códigos aplicables. Este calefactor debe enchufarse en un circuito de 120V AC, 15 Amp (o más grande). No enchufar nada más adicional en el mismo circuito. Si tiene alguna pregunta acerca de si su cableado es adecuado, consulte a un electricista calificado. Si no se siguen estas instrucciones pueden causar riesgo de incendio, sobrecalentamiento, funcionamiento defectuoso, daño a la propiedad, heridas o hasta muerte.

Utilice su calefactor solo con un detector de humo que funcione colocado cerca de este.

Mientras usa su calefactor, debe seguir las INSTRUCCIONES IMPORTANTES enumeradas a continuación. Como parte de estas instrucciones, hemos utilizado la palabra **ADVERTENCIA** para indicar el nivel de peligro: **ADVERTENCIA** indica un peligro que, si no se evita, podría causar lesiones o la muerte.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES

Cuando use aparatos eléctricos, siempre se deben seguir instrucciones básicas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesión a personas. Entre ellas:

- Lea todas las instrucciones antes de utilizar este calefactor.
- Este calefactor está caliente cuando está en uso. Para evitar quemaduras, no deje que la piel desnuda toque las superficies calientes. Utilice la manija proporcionada al mover este calefactor. Mantenga los materiales combustibles como muebles, almohadas, ropa y cortinas por lo menos a 3 pies (0.9 m) de distancia de la parte delantera del calefactor y alejados de los lados y la parte posterior. Para evitar posibles incendios, no bloquee las tomas de aire ni el escape de ninguna manera. No lo use sobre superficies blandas, como una cama, donde las aperturas pudieran quedar bloqueadas. No coloque el calefactor cerca de una cama porque los objetos como las almohadas o las mantas pueden caerse de la cama y causar un incendio con el calefactor. No inserte ni permita que ingresen objetos extraños en ninguna apertura de ventilación o de escape, ya que esto puede causar una descarga eléctrica o un incendio, o dañar el calefactor.
- No use el calefactor sin vigilancia. Uso de extrema precaución es necesario cuando cualquier calefactor es usado por niños, o cerca de niños, inválidos o personas discapacitadas o mascotas.
- No encienda este calefactor con un cable de alimentación dañado o después de que el aparato haya presentado un mal funcionamiento, se haya caído o dañado de alguna manera. Devuelva el calefactor al centro de servicio autorizado para realizar una examinación, un ajuste mecánico o eléctrico o una reparación.
- No use el calefactor a la intemperie.
- Utilice su calefactor solo en entornos secos. Este calefactor no está diseñado para utilizarse en baños, áreas de lavandería o lugares similares ni cerca de lavaplatos, lavarropas, piscinas u otras fuentes de agua. Nunca coloque el calefactor donde pueda caerse adentro de una bañera o de otro recipiente con agua. No lo use en entornos húmedos, tales como sótanos inundados.
- No coloque el calefactor en un lugar pequeño, desnivelado, irregular o cualquier superficie que pueda causar que se incline o se caiga.
- Para un funcionamiento adecuado, el calefactor debe colocarse en una superficie regular no combustible. No ponerlo sobre alfombras, tapetes, piso de vinílico u otras superficies plásticas. No debe usarse a la intemperie ni en áreas húmedas.
- Este calefactor no está diseñado para ser la fuente principal de calefacción.
- Siempre enchufe los calefactores directamente a un tomacorriente de pared/enchufe. Nunca lo utilice con un cable de prolongación o un tomacorriente móvil (salida/regleta). Desenchufe siempre el calefactor cuando no se utilice.
- No pase el cable de alimentación debajo de las alfombras. No cubra el cable con tapetes, alfombras de pasillo o cubiertas similares. Disponga el cable lejos de la zona de tránsito, donde no provocará tropiezos.
- Para desconectar el calefactor, apague los controles y luego retire el enchufe del tomacorriente.
- No inserte ni permita que ingresen objetos extraños en ninguna apertura de ventilación o de escape, ya que esto puede causar electrocución o un incendio, o dañar el calefactor.
- Para evitar posibles incendios, no bloquee las tomas de aire ni el escape de ninguna manera. No lo use sobre superficies blandas, como una cama, donde las aperturas puedan quedar bloqueadas.
- Un calefactor/ventilador tiene piezas internas calientes o que producen arcos eléctricos o chispas. No lo use en áreas donde se utilicen o se almacenen gasolina, pintura o líquidos inflamables.
- Use este calefactor solo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede producir un incendio, una electrocución o lesiones a personas o a la propiedad.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ADVERTENCIA: PELIGRO DE DESCARGA

Utilice su calefactor solo en entornos secos. Este calefactor no está diseñado para utilizarse en baños, áreas de lavandería o lugares similares ni cerca de lavaplatos, lavarropas, piscinas u otras fuentes de agua. Nunca coloque el calefactor donde pueda caerse adentro de una bañera o de otro recipiente con agua. No use el calefactor a la intemperie. No lo use en entornos húmedos, tales como sótanos inundados.

ADVERTENCIA: SUPERFICIES CALIENTES

No toque el cuerpo del calefactor cuando esté en uso. Este calefactor está caliente cuando está en uso; para evitar quemaduras, no deje que la piel desnuda toque las superficies calientes. Si se proporcionan, use las manijas para mover este calefactor.

ADVERTENCIA: PELIGRO DE INCENDIO

Un calefactor tiene piezas internas calientes o que producen arcos eléctricos o chispas. No lo utilice cerca de materiales combustibles o gases inflamables ni fuentes de calor. NO LO USE en áreas donde se utilicen o se almacenen gasolina, pintura o materiales inflamables. Mantenga los materiales combustibles como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, ropa y cortinas por lo menos a 3 pies (0.9 m) de distancia de la parte delantera del calefactor y alejados de los lados y la parte posterior. Para evitar posibles incendios, no bloquee las tomas de aire ni el escape de ninguna manera. No lo use sobre superficies blandas, como una cama, donde las aperturas pudieran quedar bloqueadas. No coloque el calefactor cerca de una cama porque los objetos como las almohadas o las mantas pueden caerse de la cama y causar un incendio con el calefactor. No inserte ni permita que ingresen objetos extraños en ninguna apertura de ventilación o de escape, ya que esto puede causar una descarga eléctrica o un incendio, o dañar el calefactor.

ADVERTENCIA:

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

No use el producto con una clavija o un cable dañado. Úselo con un sistema eléctrico adecuado que cumpla con los códigos.

El cable de alimentación tiene un enchufe polarizado. Como una característica de seguridad, este enchufe entrará en un tomacorriente polarizado solo en una dirección. Para evitar una descarga eléctrica, haga coincidir la cuchilla ancha del enchufe con la ranura ancha e inserte el enchufe por completo. Si el enchufe no entra correctamente, contacte a un electricista calificado.

No encienda ningún calefactor con un cable o enchufe dañado o después de que el calefactor haya presentado un mal funcionamiento, se haya caído o dañado de alguna manera. No encienda el calefactor con un elemento de calefacción o el cono de cerámica roto o cualquier otra imperfección visual. Para las reparaciones cubiertas bajo la garantía, consulte la declaración de garantía. Para todas las demás reparaciones póngase en contacto con el Servicio al cliente de Comfort Zone® por teléfono o correo para obtener información y asistencia.

NOTA PARA PROPIETARIOS DE MASCOTAS:

La salud de las aves y de algunas mascotas pequeñas es extremadamente sensible a los vapores emitidos durante el uso inicial de muchos electrodomésticos. Aunque esas emanaciones no son perjudiciales para los seres humanos, se recomienda no utilizar este calefactor cerca de aves y mascotas pequeñas durante el uso inicial hasta que las capas de corrosión de la fabricación se quemen.

Black border shows page size and should not print

USO:

OPERACIÓN: El calentador/ventilador puede ser operado usando los controles que se encuentran en la Figura 1 o con el control remoto, Figura 2.

1. Saque con cuidado el calentador/ventilador de la bolsa de plástico y de la caja.
2. Ponga el calentador sobre una superficie nivelada.
3. Ponga el botón de potencia en la posición de apagado "OFF". Enchufe el cordón en un toma corriente de 120V. Un sonido y una luz roja indicará que la unidad tiene energía. El calentador/ventilador está listo para ser usado. La luz roja sigue hasta que se apegue el calentador y se desenchufe del toma corriente.
4. Encienda el calentador oprimiendo el botón de potencia "ON" en el panel Figura 1. La unidad mostrará la temperatura ambiente y se activará el ventilador.
5. Oprima el botón "MODE" una vez para entrar en posición de calor bajo "LOW HEAT MODE".
6. Oprima el botón "MODE" una segunda vez para entrar en calor alto "HIGH HEAT MODE".
7. Oprima el botón "MODE" una tercera vez para entrar en temperatura ajustable "ADJUSTABLE HEAT MODE", en esta posición la temperatura ambiente puede ponerse usando los botones (+) TEMP y (-) TEMP (Figura 1)
8. Para apagar el calentador oprima el botón de potencia "POWER". NOTA: Cuando la unidad se apaga en el control de potencia el ventilador puede seguir operando para enfriar los elementos de cerámica y eliminar calor que quedara. La unidad se apagará automáticamente.

FUNCION OSCILANTE: La función oscilante funcionara en cualquier modo.

1. Oprima el botón "OSC" para hacer oscilar el calentador/ventilador de izquierda a derecha. El símbolo aparecerá en la pantalla. "O"
2. Para apagar la oscilación oprima otra vez el botón "OSC".



Fig. 1

FUNCION DEL TEMPORIZADOR (Timer) El temporizador funcionara en cualquier modo. Esta función le permitirá poner la duración de la operación de 1 a 8 horas. Cada vez que se oprima el botón del temporizador TIMER, la duración aumenta 1 hora. La duración del temporizador aparecerá en incrementos de 1 hora.

PARA APAGAR LA FUNCION DEL TEMPORIZADOR (Timer), oprima el botón del temporizador continuamente hasta que la hora muestre "0 Hr".

NOTA: Esta función no es excusa para dejar al calentador sin ser atendido.

INSTRUCCIONES DEL TERMOSTATO:

1. Oprima el botón "MODE" tres veces para entrar en posición "ADJUSTABLE HEAT MODE" calor ajustable.
2. Para obtener la temperatura ambiente deseada oprima el botón (+) TEMP o (-) TEMP
3. El calentador se apaga automáticamente cuando llega a una temperatura de 3° más de lo determinado.
4. Cuando la temperatura baja 1° debajo de lo establecido el calentador arranca automáticamente.

NOTA: Es normal que el calentador arranque y se apague para mantener la temperatura preestablecida.

CARACTERISTICAS DE SEGURIDAD:

1. Hay un protector termal contra sobrecarga.
2. El calentador/ventilador se apaga automáticamente cuando la temperatura esta recalentada y volverá a funcionar cuando se ajuste otra vez.

CONTROL REMOTO (Modelo CZ499R solamente)

1. Instale dos baterías AAA en el control como se muestra en la Figura 2.
2. Todas las funciones con el control remoto trabajan idénticamente como con el control manual.
3. El control remoto debe ser apuntado a la pantalla digital para ser recibido por el calentador/fan. NOTA: baterías no incluidas.



Fig. 2

Black border shows page size and should not print

MANTENIMIENTO:

ADVERTENCIA: Siempre desenchufe el cordón antes de moverlo, ¡no sumerja el calentador en agua!

CLEANING: LIMPIEZA: IMPORTANTE! ¡No sumerja el calentador en agua! Limpie la parrilla del calentador con un cepillo de aspiradora. Esto quitara pelusas y tierra en el interior del calentador. No intente desarmar el calentador. No saque la parrilla del Calentador/ventilador. Limpie el calentador con un trapo suave.

ADVERTENCIA: No use gasolina, benzina, solvente, o detergentes, etc. Porque dañarán al calentador. Nunca use alcohol o solventes.

ALMACENAMIENTO: Póngalo con estas instrucciones en su caja original en un lugar fresco y seco.

GARANTÍA LIMITADA

Esta unidad se garantiza al comprador minorista original contra defectos de calidad o de mano de obra durante un período de un año a partir de la fecha de compra original. Si esta unidad falla por un defecto de fabricación dentro de los 30 días de la compra, devuelva la unidad, con su recibo, al minorista. Después de 30 días, pero dentro del período de garantía, si la unidad se compró dentro de Estados Unidos continental, devuélvala, con flete prepago, a World and Main para su reparación o reemplazo. Si la unidad se compró fuera de Estados Unidos continental, devuélvala al lugar de compra. Esta garantía no cubre daños causados por uso indebido, abuso, sobrecalentamiento y alteraciones. Las reparaciones realizadas por personas ajenas a World and Main no están cubiertas por esta garantía. World and Main no se considerará responsable por ninguna pérdida debida al manejo negligente. Por el presente documento, la duración de todas las garantías implícitas, incluidas las garantías de comerciabilidad y de adecuación de propósito, si corresponde, queda limitada al período de un año a partir de la fecha de la compra minorista original. Algunos estados no permiten limitaciones en el tiempo de duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones que anteceden pueden no aplicarse a su caso. Por el presente documento, quedan eximidos y excluidos los daños incidentales o consecuenciales que surjan de una violación de garantías explícitas o implícitas. Algunos estados no permiten la exclusión de la limitación de daños incidentales o consecuenciales, de modo que esta limitación o exclusión puede no aplicarse a su caso. Al vencer esta garantía, se cancelarán todas las responsabilidades de ese tipo. No hay ninguna otra garantía explícita o implícita.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener también otros derechos que varían de un estado a otro. No hay mecanismos informales para conciliar discrepancias. Esta garantía limitada se otorga en lugar de otras garantías.

Fabricado para:
World and Main (Cranbury), LLC
324A Half Acre Rd.
Cranbury, NJ 08512 USA
800-221-6895
www.comfortzoneproducts.com